



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2020. október 23.
(OR. en)

11038/20

Intézményközi referenciaszám:
2020/0209 (CNS)

REGIO 230
PECHE 248
POSEICAN 7
UD 211

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS RENDELETE egyes halászati termékek 2021 és 2027 közötti, a Kanári-szigetekre irányuló behozatalára vonatkozóan autonóm uniós vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről

A TANÁCS (EU) 2020/... RENDELETE

(...)

**egyes halászati termékek 2021 és 2027 közötti,
a Kanári-szigetekre irányuló behozatalára vonatkozóan
autonóm uniós vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 349. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

az Európai Parlamenttel folytatott konzultációt követően,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottsággal véleményére¹,

a Régiók Bizottságával folytatott konzultációt követően,

különleges jogalkotási eljárás keretében,

¹ ...-i vélemény (még nem tették közzé a Hivatalos Lapban).

mivel:

- (1) A Kanári-szigeteknek egyes, a belföldi fogyasztás szempontjából lényeges halászati termékek ellátási forrásaival kapcsolatos kivételes földrajzi helyzete többletköltségeket jelent ezen ágazat számára. Ez, a Kanári-szigetek szigetjellegéből, távoli és peremterületi fekvéséből eredő természeti hátrány – amelyet a Szerződés 349. cikke is elismer – többek között a szóban forgó termékek harmadik országokból történő behozatalára vonatkozó vámok ideiglenes felfüggesztésével orvosolható megfelelő mennyiségű autonóm uniós vámkontingenseken belül.
- (2) Az 1412/2013/EU tanácsi rendelet¹ a 2014. január 1-jétől 2020. december 31-ig tartó időszakra egyes halászati termékeknek a Kanári-szigetekre irányuló behozatalára vonatkozóan autonóm uniós vámkontingenseket nyitott meg, és rendelkezett kezelésük módjáról.
- (3) A Bizottság 2019 júliusában benyújtotta a Tanácsnak az intézkedések hatásának vizsgálatát, megadva a 2020. december 31. utáni időszakra vonatkozó lehetőségeket.
- (4) A vizsgálat kimutatta, hogy a 09.2997 és a 09.2651 kontingens felhasználási aránya jelentős volt. A 09.2651 kontingensen belül a 0308 KN-kódot nem használták fel.

¹ A Tanács 1412/2013/EU rendelete (2013. december 17.) egyes halászati termékek 2014 és 2020 közötti, Kanári-szigetekre irányuló behozatalára vonatkozóan autonóm uniós vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 353., 2013.12.28., 1. o.).

- (5) Az egyes halászati termékekre vonatkozóan az 1412/2013/EU rendelettel megnyitottakhoz hasonló vámkontingensek indokoltak, mert azok lefednék a Kanári-szigetek belföldi piacának szükségleteit, egyúttal biztosítva, hogy a vámmentes behozatalok Unióba történő beáramlása előrelátható és egyértelműen azonosítható maradjon.
- (6) Ezért abból a célból, hogy a gazdasági szereplők hosszú távú perspektívával rendelkezzenek olyan tevékenységi szint elérésére, amely stabilizálja a Kanári-szigetek gazdasági és társadalmi környezetét, helyénvaló egyes, az e rendelet mellékletében meghatározott áruk tekintetében egy további időszakra meghosszabbítani a közös vámtarifa szerinti vámok autonóm vámkontingensrendszerét.
- (7) A belső piac integritása és koherenciája aláásának elkerülése érdekében, intézkedéseket kell hozni annak biztosítására, hogy azon halászati termékek, amelyek tekintetében engedélyezik a vámok felfüggesztését, kizárólag a Kanári-szigetek belföldi piacára irányuljanak.
- (8) Intézkedéseket kell hozni annak biztosítására, hogy a Bizottság rendszeres tájékoztatást kapjon a szóban forgó behozatalok mennyiségéről annak érdekében, hogy szükség esetén lépéseket tehessen bármely spekulatív árumozgásnak vagy a kereskedelem eltérítésének megelőzése céljából.

- (9) Az e rendelet végrehajtására vonatkozó egységes feltételek biztosítása érdekében végrehajtási hatásköröket kell a Bizottságra ruházni annak érdekében, hogy a kereskedelem eltérítése esetén ideiglenesen visszavonhassa a felfüggesztést. Ezen végrehajtási hatásköröket a 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek¹ megfelelően kell gyakorolni. A felfüggesztés fenntartására vagy végleges visszavonására vonatkozó végső döntést azonban a Tanácsnak kell meghoznia a Szerződés 349. cikkével összhangban, azon időtartam alatt, amelyre a felfüggesztést a Bizottság ideiglenesen visszavonta.
- (10) Az e rendeletben előírt intézkedéseknek biztosítaniuk kell az 1412/2013/EU rendelet hatályvesztését követő folytonosságot. Helyénvaló ezért az e rendeletben előírt intézkedéseket 2021. január 1-jétől 2027. december 31-ig alkalmazni,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o.).

1. cikk

- (1) Az e rendelet mellékletében felsorolt halászati termékeknek a Kanári-szigetekre történő behozatalára alkalmazandó, közös vámtarifa szerinti vámokat 2021. január 1-jétől 2027. december 31-ig az említett mellékletben jelzett mennyiségek erejéig teljes egészében fel kell függeszteni.
- (2) Az (1) bekezdésben említett felfüggesztés kizárólag a Kanári-szigetek belföldi piacára irányuló termékekre vonatkozóan engedélyezhető. A felfüggesztés csak olyan halászati termékekre vonatkozik, amelyeket azelőtt rakodnak ki hajóról vagy repülőgépről, mielőtt benyújtják a kanári-szigeteki vámhatóságoknak a szabad forgalomba bocsátásra vonatkozó vámáru-nyilatkozatot.

2. cikk

Az e rendelet 1. cikkében említett vámkontingenseket az (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet¹ 49–54. cikkével összhangban kell kezelni.

¹ A Bizottság (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelete (2015. november 24.) az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.).

3. cikk

Az illetékes spanyol hatóságok 2026. június 30-ig jelentést nyújtanak be a Bizottságnak az 1. cikkben előírt intézkedések végrehajtásáról. A Bizottság megvizsgálja az említett intézkedések hatását, és a jelentés megállapításait figyelembe véve benyújtja a Tanácsnak a 2027 utáni időszakra vonatkozó releváns javaslatait.

4. cikk

- (1) Ha a Bizottság okkal feltételezi, hogy az e rendeletben előírt felfüggesztések egy adott termék kereskedelmének eltérítéséhez vezetnek, végrehajtási jogi aktusokat fogadhat el, hogy átmenetileg, de legfeljebb tizenkét hónapra visszavonja a felfüggesztést. Az említett végrehajtási jogi aktusokat az 5. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárásnak megfelelően kell elfogadni.

Az átmenetileg visszavont felfüggesztés által érintett termékek behozatali vámjának megfizetését garancia útján kell biztosítani, és az érintett termékek csak ilyen garancia nyújtásának a feltételével hozhatók szabad forgalomba a Kanári-szigeteken.

- (2) Az (1) bekezdés első albekezdésében említett időszakon belül a Tanács a Szerződés 349. cikkével összhangban végső döntést hoz arról, hogy fenntartja-e vagy véglegesen visszavonja az (1) bekezdésben említett felfüggesztést. Amennyiben a felfüggesztést véglegesen visszavonják, a garancia útján biztosított vámösszegeket véglegesen be kell szedni.
- (3) Ha a legfeljebb 12 hónapos időszakon belül nem született a (2) bekezdésnek megfelelően végleges döntés, a biztosítékul szolgáló garanciákat fel kell szabadítani.

5. cikk

- (1) A Bizottságot a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet¹ 285. cikkével létrehozott Vámkódexbizottság segíti. Ez a bizottság a 182/2011/EU rendelet értelmében vett bizottságnak minősül.
- (2) Az e bekezdésre történő hivatkozáskor a 182/2011/EU rendelet 5. cikkét kell alkalmazni.

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete (2013. október 9.) az Unió Vámkódex létrehozásáról (HL L 269., 2013.10.10., 1. o.).

6. cikk

A Bizottság és a tagállamok vámhatóságai szorosan együttműködnek, hogy biztosítsák e rendelet alkalmazásának megfelelő irányítását és ellenőrzését.

7. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2021. január 1-jétől 2027. december 31-ig kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

a Tanács részéről

az elnök

MELLÉKLET

Rendelésszám	KN-kód	Árumegnevezés	Vámkontingens éves mennyisége (tonnában)	Vámkontingens vámtétele
09.2997	0303	Fagyasztott hal, a 0304 vtsz. alá tartozó filézett és más halhús kivételével	15 000	0 %
	0304	Halfilé és más halhús (aprított is), frissen, hűtve vagy fagyasztva		0 %
09.2651	0306	Rákféle héjában is, élve, frissen, hűtve, fagyasztva, szárítva, sózva vagy sós lében tartósítva; füstölt rákféle, héjában is, a füstölési eljárás előtt vagy alatt főzve is; rákféle héjában gőzöléssel vagy vízben forrázással főzve is, hűtve, fagyasztva, szárítva, sózva vagy sós lében tartósítva is; emberi fogyasztásra alkalmas liszt, dara és labdacs (pellet) rákféléből	15 000	0 %
	0307	Puhatestű állat kagylóban is, élve, frissen, hűtve, fagyasztva, szárítva, sózva vagy sós lében tartósítva; füstölt puhatestű állat, kagylóban is, a füstölési eljárás előtt vagy alatt főzve is; emberi fogyasztásra alkalmas liszt, dara és labdacs (pellet) puhatestű állatból		0 %
